

English-Mandarin-Malay Senior Interpreter/Translator Resume

Name: Lim Koo
Qualification: Bachelor of Physics, MBA
Experience:

- a) **Freelance Senior Interpreter for Ringo Language & Translation Services, CatEagle, Le Reve, Maven International, Ines Enterprise, National Institute of Translation Malaysia (ITNM), B-Lingo, Malaysian Translators Association (MTC), etc.**
- b) Official interpreter for Ministry of Health, Ministry of Human Resource, and Belt & Road events.
- c) **Interpreter for housing projects, including WingTai Asia KLCC Property Launch, Chinese Investment Delegations' visit to Setia Eco, Bird's Eco Park, Kuantan Industrial Park, and China Gansu Top Construction Group's visit to the Palace.**
- d) Interpreter for IT events, including FM IT Global Standards Seminar held on 1-2 April 2014 in Kuala Lumpur.
- e) **Interpreter for Skin and Beauty Care events, including Lancome, Estele Lansa, Shiseido, etc.**
- f) Official Interpreter for AFC-FIFA events since 2008.
- g) **Physics/Double Maths Teacher** in San Min Secondary School, Perak, Malaysia.
- h) 30 years in **translation/certification**, serving about 200 local corporate clients.
- i) 26 years in **simultaneous interpreting** for local and multinational companies/agencies/high courts.
- j) Certified life member of i) Institute Terjemahan Negara Malaysia (ITBM), ii) Malaysia Translators Association (PPM- **Dewan Bahasa & Pustaka**), iii) Science & Technology Translator's Association of the Chinese Academy of Sciences (FIT) recognized by **Federation of International Translators**



My STTA-FIT Credential

- **Professional Credential awarded since 1994 (30-year experience)**
- **Officially recognised for all interpreting events and document translation/certification/endorsement**

Results of my MBA studies, certified by Ministry of Higher Education

Honolulu University
of the Arts, Sciences
and Humanities

1314 South King Street
Suite 750 • Honolulu, Hawaii 96814
Phone (808)955-7333 • Fax (808) 946-3534

Last Name: Lim, First: Koo, Middle: , Birthdate: , Birthplace: , Telephone: , Street Address: , City: , State: , Zip: , Country: Malaysia

DEGREE HELD OR AWARDED: Master of Business Administration, INSTITUTION: Honolulu University, Hawaii, DATE: July 15, 2000

COURSE #	COURSE DESCRIPTION	CR	G	GP
BUS 550	Money and Banking	5	A	20.0
BUS 581	Organizational Behavior	5	A	20.0
BUS 519	Managerial Economics	5	A	20.0
BUS 558	Corporate Finance	5	B+	16.5
BUS 572	Management Information System (MIS)	5	B	15.0
BUS 556	Marketing Management	5	A	20.0
BUS 570	Consumer Behavior	5	A	20.0
BUS 520	Corporate Strategies and Policies	5	B+	16.5
BUS 571	Human Resource Management	5	B	15.0
		45		163

Completed July 2000 GPA : 3.62

NOTHING VALID BELOW THIS LINE

Certified True Copy
NOR ZAIRINA BINTI ZAINAL ABIDIN
Senior Assistant Director
Education Malaysia Division
Department of Higher Education
Ministry of Higher Education
14/3/2017

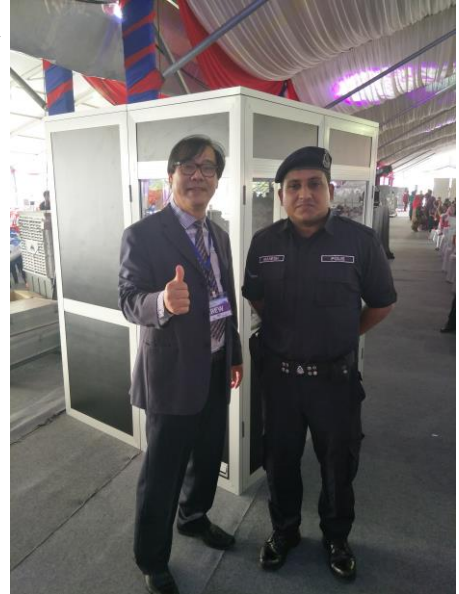


Interpreting for FY17/18 Coloplast Region Asia Annual Meeting



Interpreting for 13th World Islamic Economic Forum at Sarawak, Malaysia

I was assigned a bodyguard while interpreting for Prime Minister of Malaysia and National Councilor of China At East Coast Rail Link Groundbreaking Ceremony amidst nationalists protest



Leading a 23-member team of interpreters to cover the Guangdong-HK-Malaysia Business Matching Roundtable

Interpreting for delegates from CMQIP of China at MCKIP at Kuantan





TJC Global interpreting event:
Celebrating deal concluded between
Asustralian Media Consultant &
Chinese Delegation.

Interpreter name: Mr Lim Koo		Signature:	Job No. #1006027
Date	Time	comments	
29th March 2016	Start time: 8:15am Finish time: 10.00 pm	Chinese Excellent work.	
30th March 2016	Start time: 10am Finish time: 7.00 pm	Perfect - with USE AGAIN	
	Start time: Finish time:		
To be filled in by TJC Global Client: Company name (if applicable):		Date: 30/3/2016	
Name: GEORGE BUSCHMANN		Signature:	
Client's comments for the assigned work:		EXCELLENT!	

High commendation from client of TJC Global



Consecutive interpretation for NASDAQ listing
of CACI Corporation.



Interpreting for Belt & Road Cooperation
between China and Malaysia



Interpreting for Xianjiang Investment delegation from China to Malaysia



Interpreting for KLCC premium housing project targeting at the rich and famous from China.



Interpreting for investment opportunity from Muslim construction giant of Gansu, China with Royal Family of Malaysia.



Interpreting for AGM of International Table Tennis Federation held in Malaysia.



Interpreting at Islamic High Court on conversion from Muslim to Christian.



Interpreting for Royal Selangor Design Week for top architects and designers.



Booth & headsets with support crew



Mentoring interns from University Malaya



Accredited team for multiple language pairs



In-house senior interpreter for KLCC events



International exposure with sought-after expertise



Bilateral & governmental engagements



High-tech, high-profile interpreting



Medical, live-surgery interpreting



Interpreting for Masters Asia 2017 at University Lamarck, Phu Quoc Island, Vietnam

Simultaneous interpretation assignments undertaken 同步口译履历:-

2018 年

23 rd Jan	Invest Malaysia 2018	Shangri-La KL
24 th Jan	KK Group Convention at Setia Convention Centre	Shah Alam
28 th Jan	Hybrid Block Chain ICO	Double Tree
30 th Jan	UNHCR International Rescue Center – Cultural Orientation	
7-13 th Jan	World Urban Forum 9	KLCC
14 th Feb	Court Hearing on Land Disputes	KL High Court
5 th Mar	Medical Protocol on Gastroparesis Diabetes	TienEnTCM Centre
6 th Mar	Kiwanis Serving the Children of the World Convention	Sama-Sama Hotel
8-11 Mar	China Wood Furniture Showcase	PWTC
13-14 Mar	ZOLL Advanced Cardiac Life Support Convention	Genting
4 April	Auto-gate Patent Right Trial at Shah Alam High Court	Shah Alam

2017 年

7-8 Jan	Medical protocol on Insomnia	KL
21 Jan	LongRich (Network Marketing) Convention	KL
7 Feb	Corporate Update on Implementation Company Act 2016	RDL
13 Feb	Shuang Hor Leadership Training	KL
14 Feb	Shah Alam Syariah High Court – Iranian couple joint-custody.	Shah Alam
19 Feb	Cognitive Debriefing on Esophageal Cancer	KL
25 Feb	Investigation on death of Kim Jong Nam @ Royal Malaysia Police Forensic Lab	KL
1 Mar	Guangxi Delegation @ Ministry of Human Resource and MTUC	KL
9 Mar	Opening of Admiral Cheng Ho Art & Cultural Center	Penang
20 Mar	China Sichuan-Malaysia Business Matching Session	KL
28-29Mar	Amway Dare to be Fit Training Camp	KL
30 Mar	Next Generation Genetic Sequencing on Test-tube Babies for medical professionals from China	KL
4 Apr	Geo-technical Exploration, RC Platforms and Silos Presentation for Chinese Investors	KL
6 Apr	FMEA Seminar for Engineers & Technicians	Malacca
10 Apr	Presentation of Taiwanese Ganoderma as Elixir by Dr Deng	KL
12 Apr	China Railway Construction Corp dialogue with town planners from Morocco	KL
13-15May	KLRCOA Convention for Regional Arbitration Center Delegation from China	KL
18 May	Presentation of Malaysian Architecture by Prof Abd Muluk to Chinese Delegation from Guangxi	UTAR
19 May	Presentation of Islamic Financing System by Prof Li Siuping to Chinese Officers from Guangxi	UTAR
21 May	China Delegation Study Tour at UNIMY	KL
22 May	China Delegation Visit @ Malaysia-China Kuantan Industrial Park	Kuantan
23 May	CMKIP and CMQIP Dialogue at Pahang State Government	Kuantan
24 May	Championing Empowerment of the Engineering Fraternity by Professor Choo Kok Beng	UTAR
27 May	Sunway Medical Center presentation for JV capitalists from China	KL
28 May	Chinese investment group visit to Setia Eco Project	
29May	Royal Bird's Nest Eco Park presentation by Professor Lin Yanmei	KL
7 Jun	Shuang Hor Leadership Seminar	KL
14 Jun	Investigators' Protocol on Alzheimer's Disease	TienEnTCM Center
21 Jun	Chemotherapy on Patients with Non-Small Cell Lung Cancer t Mt Miriam Cancer Hospital	Penang
28 Jun	Kingdom Business Network – Success comes after Discovery	KL
29 Jun	Royal Thai Massage Franchisee Training Program for Greater China.	KL
30 Jun	UNHCR Immigration Detention Center	Maven Project
13 Jul	Guangdong-HK-Malaysia Business Matching Roundtable	
18 Jul	Legalization/Notarization at Embassy of the Republic of Korea	KL
26 Jul	Investigators' Protocol on Pediatric RSV Electronic Severity and Outcome Rating	Hospital KL
2 Aug	"Ideas Worth Spreading", TED Talk on Golden Circles.	ShuangHor HQ, KL
4-5Aug	Investigators' Protocol Interview on Morquio A Registry Study	Hospital KL
9 Aug	EastCoastRailLink groundbreaking by Prime Minister of Malaysia and National Consular of China	Kuantan
10 Aug	Presenting "Translation of Patient Reported Outcome Measures @16 th International Conference on Translation	KL
16 Aug	Conducting Debriefing Interview on Clostridium Difficile affecting Adolescence	KL
4 Sep	World Tunneling Congress with Dr Ir Oil Teik Onn	IEM
5Sep	Guangxi Zhuang Autonomous Region Delegation Visiting Dialogue with Ministry of Health	Putra Jaya
6-8Sep	Omron Malaysia Seminar	
12-15Sep	AFC Goalkeeping Coaching Tutors' Course 2017	Times Square KL
26Sep	Officials of Yunnan Intelligent Property Office study tour to Corporate Innovation Center, UKM	UKM
13Oct	Qinzhou (China) Town Planer's Study Tour to Putra Mosque on Islamic Architectural Marvels.	Putra Jaya
14-15Oct	2017 Market Malaysia Grand Opening Event on UnFrancising Owners (UFOs)	KLCC
17-19Oct	Shiseido Regional Training Conference	E&O Hotel Penang
27Oct	21 st Century Maritime Silk Road Academic Forum between China & Malaysia	InterContinentalKL
29Oct	Shuang Hor Double Diamond Promotion cum Distributors Rally	PGRM KL
20Nov	Interpreting for FY17/18 Coloplast Region Asia Annual Meeting at Sunway Resort	KL
21-23Nov	13 th World Islamic Economic Forum at Borneo Convention Center Kuching	Sarawak
1 st Dec	Masters Asia 2017 at Lamarck University, Phu Quoc Island	Vietnam
6 th Dec	Live-surgery conducted by Prof Zhang from China at Centre for Less Invasive Surgery	
10 th Dec	Malaysia Organic Conference	

2016 年

17 Jan	2016 Asia International Medical Franchising Summit 亚洲国际医药连锁高峰论坛	KLCC
24 Jan	2016 Usana United Celebration 美国直销团结庆典	KLCC
1-2 Feb	2016 Samsung SEA Forum on Internet of Things (IoT)三星东物联网南亚论坛	KLCC
16-18Feb	AFC Conference on Coach Education 2016 亚足联教练教育大会	JP Marriott, KL
20 Feb	ITTF Annual General Meeting 国际乒联会员大会	Grand Dorsett KL
27 Feb	China Mining Congress & Expo 2016 Dialogue 中国国际矿业大会/展览对话	Wisma Selongor Dredging, KL.
1-3Mar	1 st AFC Grassroots Conference 2016 亚足联草根足球大会	Majestic Hotel, KL
13-15Mar	World Council of Enterostomal Therapists Congress 2016 世界腸造口治療師協會	Cape Town, South Africa
29-30 Mar	TJC-Global Project: Australian Media Consultants and Chinese Delegation Discussion	Grand Hyatt KL.
26 March	Guidepoint Global Singapore Focus Group Discussion 新加坡美容品市场调查	Westin KL
1 April	Mongolia-Malaysia Halal Food Forum 蒙古大马清真食品论坛	PWTC, KL
2 April	Xinjiang, China Investment Forum 新疆投资招商论坛	Renaissance KL
5 April	HP Printer Reinventing Cloud Technology 2016 Macau 澳门惠普打印机持续创新云端技术	Sheraton Macau
18-19Apr	AFC Women Conference 2016 亚足联女足大会	JP Marriott, KL
22 April	Investment Discussion between Royal Family of Selangor and No. 1 Engineering Construction Group of Gansu, China 中国甘肃第一建设与雪兰莪王室洽谈投资项目	Istana Selangor
23-25May	Leadership Training on China Software Portfolio Management 领袖培训 – 中国软件投资组合管理	The Gardens, KL
13 Jun	Shuang Hor Leadership Training	KIP, KL
27 Jun	Cardiovascular Patients Interview	Dewan Bahasa & Pustaka
22 Jul	Belt and Road Engagement between Shenzhen and KL	InterContinentalKL
18 Jul	WingTai Asia KLCC Property Launch	KLCC
22 Jul	Dialogue between Ethnic Affairs Commission of Guangxi Zhuang Autonomous Region and Malaysia Department of National Unity and Integration	Putrajaya.
1-3 Aug	BigDutchman 6 th International Agent Meeting	KLCC, KL
13 Aug	MCA 10 Economic Strategic Directions	Wisma MCA, KL
26 Aug	CatEagle Korean Coin-Machine Wholesaler Dialogue	Shangri-la, KL
2-4 Sept	Empowered Hunza Breakthrough Leadership Seminar 20	GoldenSandsPenang
6-8 Sept	AFC Coaching the Coaches Seminar 2016	Marriott Hotel, KL
1 Oct	CMCI Conference (Mining & Trading) on NASDAQ listing	Nexus Bangsa
6 Oct	Sharia Court hearing for high profile divorce case	Shah Alam
7-8 Oct	Ringo Life online event	KL
12 Oct	Taiwan MLM company Leadership Seminar	Damansara
21 Oct	Celestial Blessings on Fortune, Happiness, and Longevity	Pavilion
25-27Oct	Royal Selangor Pewter Conference	KL
8-9Nov	Anchor Food Professionals Distribution Channel Seminar	Langkawi
16-18Nov	Asia Football Confederation (AFC) Women Football	Marriott Hotel KL
24 Nov	Cardio Healthcare SOMATOM Definition	Ansoka Hotel Perak
27 Nov	Cognitive Debriefing on Crohn's Disease	KL
5 Dec	United Nations High Commissioner for Refugees	UNHCR, KL
19 Dec	Incorporation of Foreign Companies	Wisma Putra
21 Dec	Court Hearing on conversion from Muslim to Christian	Syariah High Court SA